172 — 141

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province: Quebec — District No.: 172 Maisonneuve — S. District No.: 5 — Enumeration District / District du recenseur No.: 3 — in / dans: Montreal (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 6

Nominal return of living persons by / Désombrement des vivants par: Henri Rodier — Enumerator. / Recenseur.

Dwelling House (Numéro de maison)	Family (Numéro de famille)	Name of each person in family, household or institution (Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution)		Place of habitation (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or ward and number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) (Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex (Sexe)	Relationship to head of family or household (Parenté avec le chef de la famille ou du ménage)	Single, married, widowed, or divorced, legally separated (Célibataire, marié, veuf, divorcé ou légalement séparé)	Month of birth (Mois de naissance)	Year of birth (Année de naissance)	Age at last birthday (Age au dernier anniversaire)	Country or place of birth (If in Canada specify province or territory.) (Pays ou lieu de naissance. Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration (If an immigrant.) (Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.)	Year of naturalization (If formerly an alien.) (Pour les étrangers, année de naturalisation.)	Racial or tribal origin (Origine selon la race ou la tribu)	Nationality (Nationalité)	Religion (Religion)	Chief occupation or trade (Emploi principal ou métier)	Employment other than at chief occupation or trade, if any (Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a)	Employer (Patron)	Employee (Employé)	Working on own account (Travaillant à son compte)	Wage-earners: Name of employer (Employés: Mentionner où la personne est employée, dans une "fabrique," "magasin," "ferme," "bureau," etc.)	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade (Nombre de semaines employées en 1910 à l'emploi ou au métier)	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any (Nombre de semaines employées en 1910 à d'autres emplois, s'il y en a)	Hours of working time per week at chief occupation (Heures de travail par semaine au principal métier)	Hours of working time per week at other occupation, if any (Heures de travail par semaine à d'autres emplois)	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade (Gain total en 1910 provenant du principal métier ou du métier)	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any (Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires, autres que le principal ou du métier, s'il y en a)	Date of working by the hour—Cents (Taux du jour par heure à l'heure—Cents)	Insurance held at date: Upon life (Sur la vie)	Against accident or sickness (Contre accidents ou maladies)	Cost of insurance in coming year (Coût des assurances dans l'année courante)	Months at school in 1910 (Nombre de mois à l'école en 1910)	Can read (Sait lire)	Can write (Sait écrire)	Language commonly spoken (Langue généralement parlée)	Cost of education in 1910 for persons at school, College, Convent or Collège, Couvent et Ecole	Blind (Aveugle)	Insane or idiot (Aliéné ou idiot)
1	2	3		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	~~59~~ 69	Reading,	Rose	1652 Esplanade	F	Servante	—	Nov	1884	24	Angleterre	1907		Anglais	Canadien	Congrégationaliste	Servante	2-9-09		Non		Macon Jewel												Oui	Oui	A			
2	59	60	Manson,	David	1674 Esplanade	M	Chef	M	Juillet	1865	42	Ecosse	1896	Ecossais	Canadien	Presbytérien	Opérateur	3-6-07	Non	Oui	Non	Douane	52		40		600							Oui	Oui	A			
3	"	"	Mary	"	F	Epouse	M	Mars	1871	40	Ecosse	1896		Ecossais	Canadien	Presbytérien	Aucun	néant																Oui	Oui	A			
4	"	"	David	"	M	Fils	C	Mars	1901	10	"			Ecossais	Canadien	Presbytérien		néant															10	Oui	Oui	A			
5	"	"	William	"	M	Fils	C	Sept	1904	6	"			Ecossais	Canadien	Presbytérien		néant																Fréquente		A			
6	60	61	Brady,	Mary	142 Alexandre	F	Chef	V	Août	1870	40	Irlande		Irlandais	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																Oui	Oui	A & F			
7	"	"	"	Laura	"	F	Fille	C	Août	1892	18	Irlande		Irlandais	Canadien	Catholique R.		néant																Oui	Oui	A			
8	"	"	"	William	"	M	Fils	C	Août	1897	13	E. U.		Irlandais	Canadien	Catholique R.		néant															10	Oui	Oui	A			
9	"	"	"	Charles	"	M	Fils	C	Janvier	1895	16	E. U.		Irlandais	Canadien	Catholique R.		néant															10	Oui	Oui	A			
10	"	"	Pauzé	Albert	"	M	Commerçant	C	Février	1873	38	Canada		Français	Canadien	Catholique R.	Marchand	10-0-96	Oui	Non	Non	Epicerie												Oui	Oui	F & A			
11	61	62	Howard,	Joseph	144	M	Chef	M	Janv	1868	43	Angleterre		Anglais	Canadien	Catholique R.	Stenographe	10-7-92	Non	Oui	Non	Bureau	52		40		720							Oui	Oui	A			
12	"	"	"	Lillian	"	F	Epouse	M	Déc	1866	46	Angleterre		Anglais	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																Oui	Oui	A			
13	"	"	"	Charley	"	M	Fils	C	Nov	1891	19	Angleterre		Anglais	Canadien	Catholique R.	Moulder	6-6-37	Non	Oui	Non		52		55		432							Oui	Oui	A & F			
14	62	63	Evans,	Robert	146	M	Chef	M	Fév	1883	28	Angleterre		Anglais	Canadien	Congrégationaliste	Pearl setter	6-6-11	Non	Oui	Non	Bijoutier	52		54		1000			1000	98	20.00		Oui	Oui	A			
15	"	"	"	Lydia	"	F	Epouse	M	Juin	1885	25	Angleterre		Anglais	Canadien	Congrégationaliste	Aucun	néant																Oui	Oui	A			
16	63	64	Kilforan,	Charley	150	M	Chef	M	Janv	1882	29	Angleterre	1886	Irlandais	Canadien	Catholique R.	Officier	3-6-07	Non	Oui	Non	Douane	52		40		1000			1000	99	16.50		Oui	Oui	A			
17	"	"	"	Nellie	"	F	Epouse	M	Nov	1885	25	Ecosse		Irlandais	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																Oui	Oui	A			
18	64	65	Brown,	William	1518 Esplanade	M	Chef	V	Juin	1868	42	Angleterre	1900	Anglais	Canadien	Episcopal	Professeur	3-1-51	Non	Oui	Non	Ecole					1200							Oui	Oui	A			
19	"	"	"	Herbert	"	M	Fils	C	Janv	1895	16	Angleterre	1900	Anglais	Canadien	Episcopal		néant															10	Oui	Oui	A & F			
20	"	"	"	Geoffrey	"	M	Fils	C	Oct	1896	14	Angleterre	1900	Anglais	Canadien	Episcopal		néant															10	Oui	Oui	A & F			
21	65	66	Levin,	Max	1576	M	Chef	M	Déc	1884	26	Russie	1897	Hébreu	Canadien	Hébreu	Marchand	10-0-80	Oui	Non	Non													Oui	Oui	A & F & H			
22	"	"	"	Annie	"	F	Epouse	M	Mai	1887	24			Hébreu	Canadien	Hébreu	Aucun	néant																Oui	Oui	A & F & H			
23	66	67	Ouimet,	Telesphore	1610	M	Chef	M	Janv	1844	67			Français	Canadien	Catholique R.	Emballeur	3-8-66	Non	Oui	Non	Manufacture			60		1200			7000	67	300		Oui	Oui	F & A			
24	"	"	"	Salomée	"	F	Epouse	M	Mars	1846	65			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																Oui	Oui	F			
25	"	"	Brunet,	Evelina	"	F	Belle soeur	V	Juin	1846	64			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																Oui	Oui	F			
26	67	68	Resolet,	Isadore	642	M	Chef	M	Janv	1869	42	Roumanie	1886	1891	Hébreu	Canadien	Hébreu	Marchand	10-0-80	Oui	Non													Oui	Oui	A & F & H			
27	"	"	"	Emilie	"	F	Epouse	M	Juillet	1870	40	Allemagne	1890	Hébreu	Canadien	Hébreu	Aucun	néant																Oui	Oui	A & H	Aveugle		
28	"	"	"	Hermil	"	M	Fils	C	Déc	1900	10			Hébreu	Canadien	Hébreu		néant															10	Oui	Oui	A			
29	"	"	"	Abe	"	M	Fils	C	Août	1902	8			Hébreu	Canadien	Hébreu		néant															10	Non	Non	A			
30	"	"	"	Sadie	"	F	Fille	C	Juillet	1893	17			Hébreu	Canadien	Hébreu	Stenographe	10-7-93	Non	Oui	Non	Bureau	52		48		350							Oui	Oui	A & F			
31	"	"	"	Hulda	"	F	Fille	C	Août	1895	15			Hébreu	Canadien	Hébreu		néant															10	Oui	Oui	A			
32	"	"	"	Nellie	"	F	Fille	C	Juillet	1897	13			Hébreu	Canadien	Hébreu		néant															10	Oui	Oui	A			
33	68	69	Bienvenu,	Adelard	1646	M	Chef	M	Oct	1874	36			Français	Canadien	Catholique R.	Tailleur	2-6-58	Non	Oui	Non	Tailleur	52		60		1500							Oui	Oui	F & A			
34	"	"	"	Anna	"	F	Epouse	M	Nov	1873	37			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																Oui	Oui	F			
35	"	"	"	Adelard	"	M	Fils	C	Mai	1900	11			Français	Canadien	Catholique R.		néant															10	Oui	Oui	F			
36	"	"	"	Lewis	"	M	Fils	C	Août	1904	6			Français	Canadien	Catholique R.		néant															10	Oui	Non	F			
37	"	"	"	Romeo	"	M	Fils	C	Nov	1905	5			Français	Canadien	Catholique R.		néant															10	Non	Non	F			
38	"	"	"	Alberta	"	F	Fille	C	Sept	1898	12			Français	Canadien	Catholique R.		néant															10	Oui	Oui	F			
39	"	"	"	Henriette	"	F	Fille	C	Juillet	1903	7			Français	Canadien	Catholique R.		néant															10	Non	Non	F			
40	"	"	"	Juliette	"	F	Fille	C	Janv	1907	4			Français	Canadien	Catholique R.		néant																Non	Non				
41	"	"	"	Antoinette	"	F	Fille	C	Juin	1908	2			Français	Canadien	Catholique R.		néant																Non	Non				
42	"	"	"	Jeanne	"	F	Fille	C	Janv	1910	1			Français	Canadien	Catholique R.		néant																Non	Non				
43	69	70	Moore,	Laura	170 Alexandre	F	Chef	C	Mars	1886	25			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Stenographe	10-7-92	Non	Oui	Non	Bureau	52		35		600							Oui	Oui	A & F			
44	70	71	Phillips,	Henry	156	M	Chef	M	Janv	1866	45			Anglais	Canadien	Anglican	Contremaître	6-6-96	Non	Oui	Non	Fabrique papier	52		63		600							Oui	Oui	A			
45	"	"	"	Eley	"	F	Epouse	M	Août	1867	43			Anglais	Canadien	Anglican	Aucun	néant																Oui	Oui	A			
46	"	"	"	William	"	M	Fils	C	Mars	1886	25			Anglais	Canadien	Anglican	Charretier	10-9-85	Non	Oui	Non	Marchand	52		60		400							Oui	Oui	A			
47	"	"	"	Eley	"	F	Fille	C	Juillet	1888	22			Anglais	Canadien	Anglican	Commis	10-6-85	Non	Oui	Non	Magasin	52		53		250							Oui	Oui	A			
48	"	"	"	Frank	"	M	Fils	C	Fév	1895	16			Anglais	Canadien	Anglican		néant																Non	Non				
49	"	"	"	Alma	"	F	Fille	C	Nov	1909	1			Anglais	Canadien	Anglican		néant																Non	Non				
50	71	72	Alnwick,	Frederick	158	M	Chef	M	Déc	1886	24			Ecossais	Canadien	Congrégationaliste	Commis	16-6-81	Non	Oui	Non	Sporting Goods	52		60		750							Oui	Oui	A			

9000

33650